

BUREAU DE SANTE.

Mariages, Naissances, Deces

Mariages: J. H. C. Martens à Eunice L. Kenney...

Naissances: Mmes Michel Bertucci, un garçon; Hy Dedeaux, une fille...

Deces: Adolphe N. Leclerc, 60 ans, 701 Royale; Kate F. Ginder, 70 ans, 1320 Phillip...

CHRONIQUE LOCALE.

Les Chinois fêtent leur République.

Un permis peu ordinaire a été délivré hier à la mairie; celui de célébrer pendant un mois, par des réjouissances publiques, la proclamation de la République en Chine.

TRIBUNAUX.

COUR CIVILE DE DISTRICT.

Jacques Magne vs B. C. Francinque; réclamation de \$500 sur des billets.

DEUXIEME COUR CRIMINELLE DE CITE.

JUGE A. K. AROUS.

Comparutions: Alfred Jones, Mamie Boyd, Ernest Clay, actes de violence; John Jones, violation de l'acte de 1908.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

ELECTEUR CONDAMNE.

Edward Brethiel, le premier des 75 individus accusés d'avoir contrevenu à la loi électorale pendant la récente élection primaire, a été traduit en jugement hier matin devant la Cour Criminelle de District, présidée par le juge Baker.

D'autres témoins ont déclaré que le prévenu est un homme instruit, d'une intelligence avertisseuse de la moyenne, et par conséquent entièrement capable de remplir ses devoirs civiques sans être obligé de consulter des personnes étrangères.

L'acte d'accusation lu par l'atorney général Gannon, porte que le 23 janvier dernier Brethiel s'est rendu au lieu de scrutin du troisième precinct, troisième ward, qu'il a affirmé sous serment être incapable de remplir son bulletin de vote et qu'il a par conséquent eu recours aux conseils de divers commissaires électoraux.

Le prévenu était défendu par les avocats suivants: MM. James C. Henriques, président du Comité Démocrate de la paroisse d'Orléans; Capt. A. D. Henriques; Juge Richard B. O'Brien; Joseph E. Generaly; Chas. A. Byrne; Chandler C. Lutzberg et Lionel Adams.

Les dépositions ayant formellement établi que Brethiel avait contrevenu à la loi électorale, le juge Baker l'a condamné séance tenante à 300 dollars d'amende et deux mois de prison.

Les avocats de Brethiel ont immédiatement interjeté appel auprès de la Cour Suprême de l'Etat.

Mort de M. Edward A. Hanson.

Franklin, Lae., 16 février - M. Edward A. Hanson, un des industriels les mieux connus du Sud de la Louisiane, président de la grande société Albert Hanson Lumber Co., est mort vendredi matin, à 3 heures à Franklin, Lae.

Le défunt était âgé de 53 ans. Ses funérailles auront lieu samedi après midi.

Un train spécial partira samedi matin de la Nouvelle-Orléans et se rendra à Franklin les amis et connaissances de la famille Hanson, désirant assister aux obsèques.

Société Historique de la Louisiane.

La prochaine séance de la Société Historique de la Louisiane aura lieu mercredi soir, 21 février, à 8 heures, au Cabildo.

Remorqueur coulé à l'embouchure du fleuve.

Le grand remorqueur "Taurus", attaché à notre port, qui depuis deux jours tentait de renouer un navire échoué à l'embouchure du Mississippi, a coulé hier matin, heureusement en eau peu profonde.

Service Postal.

Mardi, 20 février, jour de Mardi Gras, le bureau central des Postes sera fermé à l'exception des guichets pour la vente des timbres, et de la distribution générale qui resteront ouverts, le premier de 7 a. m. à 1 p. m., le second de 7 a. m. à 1 heure de l'après-midi.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

ECOUTEZ L'AVERTISSEMENT.

Bien des Habitants de la Nouvelle-Orléans l'ont fait.

Quand les reins sont malades ils en donnent des avertissements auxquels on ne peut se méprendre et qui ne devraient pas être négligés.

Les Doan's Kidney Pills ne sont que pour les reins. Si vous êtes atteints de l'impotence, de ces symptômes, vous ne pouvez pas prendre un meilleur remède.

Les habitants de la Nouvelle-Orléans recommandent les Doan's Kidney Pills.

F. A. Pezold, 1429 rue Joliet, Nouvelle-Orléans, Lne, dit: "Mon dos et mes reins m'ont beaucoup fait souffrir, mais depuis que je fais usage des Doan's Kidney Pills, je suis débarrassé des douleurs au dos et de la faiblesse des reins. Je vous suis reconnaissant de cette guérison."

En vente chez tous les marchands. Prix, 50 sous. Foster-Milburn Co., Buffalo, New York, seuls agents pour les Etats-Unis.

Le procès des frères Canton.

La seconde journée du procès des frères René et Lucien Canton, a été entièrement consacrée à la formation du jury, qui n'est pas encore entièrement constitué.

Onze jurés seulement ont été choisis jusqu'ici, dont voici les noms: Joel L. Wilburn, John C. Maranga, Armand J. Saul, William E. Gasselin, John F. Bergerot, Robert L. Patterson, Albert A. Berbes, John B. O'Meallie, Louis Baucheb, Geo. J. Bezou et R. Lafargue.

Attaque à main armée.

Hier après-midi vers quatre heures Pasqua Lapuyade, tous les biens qu'il possédait aux Etats-Unis au moment de sa mort.

TESTAMENT.

Le testament de J. Fonta, un document écrit en français de la main du défunt et daté du 5 avril 1911, a été homologué hier à la Cour civile de District.

Remorqueur coulé à l'embouchure du fleuve.

Le grand remorqueur "Taurus", attaché à notre port, qui depuis deux jours tentait de renouer un navire échoué à l'embouchure du Mississippi, a coulé hier matin, heureusement en eau peu profonde.

Service Postal.

Mardi, 20 février, jour de Mardi Gras, le bureau central des Postes sera fermé à l'exception des guichets pour la vente des timbres, et de la distribution générale qui resteront ouverts, le premier de 7 a. m. à 1 p. m., le second de 7 a. m. à 1 heure de l'après-midi.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Incendie criminel.

L'avant dernière nuit des malfaiteurs ont mis le feu à une bâtisse rue Spruce 853, à Carrollton, servant d'une habitation à des gens de couleur.

Une alarme a été promptement donnée, mais malgré les efforts des pompiers l'immeuble a été détruit. Les pertes se montent à \$2,500.

DECES.

HIMBERT - Décédé, vendredi 16 février 1912 à 3 30 p. m. Agé de 38 ans. 11 mois. HENRY HIMBERT, 8 a de son épouse Juliette et Elizabeth Dorveau, natif de cette ville.

Les parents amis et connaissances de la famille sont priés de se rendre à la Loge Orléans No 300 F. A. M. et ceux de la New Century M. B. A., sont respectueusement invités à assister à ses funérailles qui auront lieu samedi, 17 février 1912, à 3 heures p. m., à la dernière résidence du défunt No 803 rue Bourbon, près St-Anne.

JAMES BONNOT, Successeur de JOHN BONNOT

Entrepreneur de pompes funèbres No 628 RUE STE-ANN SALONS FUNEBRES. Téléphone No 1043.

F. LAUDUMIEY & CO., Ltd.

Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs. 1108-1112 Rue N'd Remparts PIONE BEMLOCK 408

Attaque à main armée.

Hier après-midi vers quatre heures Pasqua Lapuyade, tous les biens qu'il possédait aux Etats-Unis au moment de sa mort.

TESTAMENT.

Le testament de J. Fonta, un document écrit en français de la main du défunt et daté du 5 avril 1911, a été homologué hier à la Cour civile de District.

Remorqueur coulé à l'embouchure du fleuve.

Le grand remorqueur "Taurus", attaché à notre port, qui depuis deux jours tentait de renouer un navire échoué à l'embouchure du Mississippi, a coulé hier matin, heureusement en eau peu profonde.

Service Postal.

Mardi, 20 février, jour de Mardi Gras, le bureau central des Postes sera fermé à l'exception des guichets pour la vente des timbres, et de la distribution générale qui resteront ouverts, le premier de 7 a. m. à 1 p. m., le second de 7 a. m. à 1 heure de l'après-midi.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

Mardi, 20 février, jour de Mardi Gras, le bureau central des Postes sera fermé à l'exception des guichets pour la vente des timbres, et de la distribution générale qui resteront ouverts, le premier de 7 a. m. à 1 p. m., le second de 7 a. m. à 1 heure de l'après-midi.

Incendie criminel.

L'avant dernière nuit des malfaiteurs ont mis le feu à une bâtisse rue Spruce 853, à Carrollton, servant d'une habitation à des gens de couleur.

Une alarme a été promptement donnée, mais malgré les efforts des pompiers l'immeuble a été détruit. Les pertes se montent à \$2,500.

DECES.

HIMBERT - Décédé, vendredi 16 février 1912 à 3 30 p. m. Agé de 38 ans. 11 mois. HENRY HIMBERT, 8 a de son épouse Juliette et Elizabeth Dorveau, natif de cette ville.

Les parents amis et connaissances de la famille sont priés de se rendre à la Loge Orléans No 300 F. A. M. et ceux de la New Century M. B. A., sont respectueusement invités à assister à ses funérailles qui auront lieu samedi, 17 février 1912, à 3 heures p. m., à la dernière résidence du défunt No 803 rue Bourbon, près St-Anne.

JAMES BONNOT, Successeur de JOHN BONNOT

Entrepreneur de pompes funèbres No 628 RUE STE-ANN SALONS FUNEBRES. Téléphone No 1043.

F. LAUDUMIEY & CO., Ltd.

Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs. 1108-1112 Rue N'd Remparts PIONE BEMLOCK 408

Attaque à main armée.

Hier après-midi vers quatre heures Pasqua Lapuyade, tous les biens qu'il possédait aux Etats-Unis au moment de sa mort.

TESTAMENT.

Le testament de J. Fonta, un document écrit en français de la main du défunt et daté du 5 avril 1911, a été homologué hier à la Cour civile de District.

Remorqueur coulé à l'embouchure du fleuve.

Le grand remorqueur "Taurus", attaché à notre port, qui depuis deux jours tentait de renouer un navire échoué à l'embouchure du Mississippi, a coulé hier matin, heureusement en eau peu profonde.

Service Postal.

Mardi, 20 février, jour de Mardi Gras, le bureau central des Postes sera fermé à l'exception des guichets pour la vente des timbres, et de la distribution générale qui resteront ouverts, le premier de 7 a. m. à 1 p. m., le second de 7 a. m. à 1 heure de l'après-midi.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

HOTEL DE VILLE.

La nouvelle école supérieure de jeunes filles qui portera le nom d'École Sophie B. Wright, construite à l'angle de l'Avenue Napoléon et de la rue Prétaine, sera inspectée ce matin par le maire Behrman.

BLESSURE.

Hier après midi, vers cinq heures, Harold Golden, un jeune de 5 ans, demeurant rue Iberville 317, en voulant sauter sur une automobile qui passait à l'angle des rues Canal et Huron, est accidentellement tombé et s'est blessé au corps.

Service Postal.

Mardi, 20 février, jour de Mardi Gras, le bureau central des Postes sera fermé à l'exception des guichets pour la vente des timbres, et de la distribution générale qui resteront ouverts, le premier de 7 a. m. à 1 p. m., le second de 7 a. m. à 1 heure de l'après-midi.